

**Конвенция о правах  
инвалидов**

Distr.: General  
22 October 2018  
Russian  
Original: English

**Комитет по правам инвалидов****Заключительные замечания по первоначальному  
докладу Болгарии\*\*****I. Введение**

1. Комитет рассмотрел первоначальный доклад Болгария (CRPD/C/BGR/1) на своих 407-м и 408-м заседаниях (см. CRPD/C/SR.407 и 408), состоявшихся соответственно 3 и 4 сентября 2018 года. На своем 422-м заседании, состоявшемся 14 сентября 2018 года, он принял настоящие заключительные замечания.
2. Комитет приветствует первоначальный доклад Болгарии, который был подготовлен в соответствии с руководящими принципами Комитета в отношении представления докладов, и выражает государству-участнику признательность за его письменные ответы (CRPD/C/BGR/Q/1/Add.1) на перечень вопросов, подготовленный Комитетом (CRPD/C/BGR/Q/1).
3. Комитет высоко оценивает плодотворный диалог, состоявшийся с высокопоставленной делегацией государства-участника в ходе рассмотрения доклада. В состав делегации входили представители министерств труда и социальной политики, регионального развития и благоустройства, образования и науки, юстиции и иностранных дел и Государственного агентства по защите ребенка, а также директор Агентства по делам инвалидов.

**II. Позитивные аспекты**

4. Комитет приветствует принятые государством-участником меры по обеспечению осуществления прав инвалидов, закрепленных в Конвенции. Он отмечает запрещение дискриминации по признаку инвалидности в законодательстве государства-участника, в частности в Законе о защите от дискриминации.
5. Комитет отмечает утверждение долгосрочной национальной стратегии в интересах инвалидов на период 2016–2020 годов и план действий по осуществлению Конвенции о правах инвалидов (на период 2015–2020 годов). Он также принимает к сведению заявление государства-участника о том, что инклюзивное образование стало «национальным приоритетом».
6. Комитет выражает признательность государству-участнику за выраженное им несогласие с проектом дополнительного протокола к Конвенции Совета Европы о защите прав и достоинства человека в связи с применением достижений биологии и

\* Переиздано по техническим причинам 23 ноября 2018 года.

\*\* Приняты Комитетом на его двадцатой сессии (27 августа – 21 сентября 2018 года).



медицины и за подтверждение на международном и региональном уровнях принципов и прав инвалидов, закрепленных в Конвенции.

### **III. Основные вопросы, вызывающие обеспокоенность, и рекомендации**

#### **A. Общие принципы и обязательства (статьи 1–4)**

7. Комитет обеспокоен тем, что государство-участник не ратифицировало Факультативного протокола к Конвенции.

8. **Комитет рекомендует государству-участнику ускорить процесс ратификации Факультативного протокола к Конвенции, а также обеспечить распространение среди общественности информации об этом процессе.**

9. Комитет выражает обеспокоенность в связи с тем, что в законодательстве государства-участника по-прежнему преобладают медицинский и благотворительный подходы к инвалидности и что определения инвалидности и оценка инвалидов в законодательстве государства-участника не соответствуют положениям Конвенции.

10. **Комитет рекомендует государству-участнику провести обзор своего законодательства в целях приведения его в соответствие с правозащитной моделью инвалидности. Он рекомендует также государству-участнику исключить любые уничижительные термины, касающиеся лиц с интеллектуальной или психосоциальной инвалидностью, и в консультации с представляющими инвалидов организациями разработать политику и процедуру оценки, соответствующую закрепленной в Конвенции правозащитной модели инвалидности.**

11. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что Закон об интеграции инвалидов не в полной мере соответствует положениям Конвенции и что после внесения в него в 2018 году поправок сохраняются положения, которые были отменены Конституционным судом. Он также обеспокоен тем, что новый закон о правах инвалидов еще не принят.

12. **Комитет рекомендует государству-участнику пересмотреть проект закона и отменить поправки, внесенные в 2018 году в Закон об интеграции инвалидов и противоречащие Конвенции. Он рекомендует также государству-участнику принять новый закон о правах инвалидов, обеспечить его соответствие принципам и положениям Конвенции и создать основу для принятия отраслевого законодательства, которое обеспечило бы всесторонний учет и внедрение прав инвалидов во всех сферах жизни.**

13. Комитет выражает обеспокоенность отсутствием диалога между правительством и организациями инвалидов и тем, что такие организации получают недостаточную информацию о планируемых реформах по таким аспектам, как оформление инвалидности, определение степени утраты трудоспособности и право на пенсию.

14. **В соответствии с замечанием общего порядка № 7 (2018) об участии инвалидов, включая детей-инвалидов, через представляющие их организации в осуществлении и мониторинге осуществления Конвенции Комитет рекомендует государству-участнику:**

**а) укреплять и использовать официальные механизмы в целях проведения эффективных и конструктивных консультаций с инвалидами относительно осуществления Конвенции через представляющие их организации, включая организации женщин-инвалидов, организации детей-инвалидов и организации семей инвалидов в их суппортивной роли;**

**б) обеспечивать непрерывное финансирование организаций инвалидов и прозрачные критерии и механизмы проведения консультаций, включая**

информацию в удобном для чтения и понимания формате и других доступных для всех инвалидов форматах;

с) предоставлять организациям инвалидов информацию о процессе и сроках консультаций относительно намеченных реформ, направленных на изменение порядка установления инвалидности, степени утраты трудоспособности и права на пенсию, в соответствии с правозащитной моделью инвалидности.

## **В. Конкретные права (статьи 5–30)**

### **Равенство и недискриминация (статья 5)**

15. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что в ныне действующем законодательстве нет прямого признания того, что отказ в разумном приспособлении является проявлением дискриминации, запрещенной во всех сферах. Он обеспокоен отсутствием возможности приведения в исполнение решений, вынесенных Комиссией по защите от дискриминации, а также недостаточным соблюдением положений законодательства о множественной и перекрестной дискриминации как усиленной формы дискриминации. Он также выражает обеспокоенность по поводу препятствий, с которыми сталкиваются инвалиды при получении доступа к средствам правовой защиты в случае дискриминации.

16. **В соответствии с замечанием общего порядка № 6 (2018) о равенстве и недискриминации Комитет рекомендует государству-участнику:**

а) внести поправки в свое законодательство и прямо запретить отказ в разумном приспособлении во всех сферах жизни как акт дискриминации по признаку инвалидности;

б) отменить законодательные нормы, допускающие дискриминацию в отношении инвалидов;

с) повысить дисциплину исполнения решений о борьбе с дискриминацией по признаку инвалидности, включая решения в отношении множественной и перекрестной форм дискриминации, с которыми могут сталкиваться инвалиды;

д) обеспечить доступ инвалидов, включая лиц, находящихся под опекой, к средствам правовой защиты в случаях дискриминации по признаку инвалидности и укрепить возможности Комиссии по вопросам равенства и прав человека по осуществлению своего мандата в части процедур защиты инвалидов от дискриминации.

### **Женщины-инвалиды (статья 6)**

17. Комитет обеспокоен:

а) недостаточным осуществлением мер борьбы с перекрестной дискриминацией, гендерным насилием и надругательствами в отношении женщин-инвалидов и девочек-инвалидов;

б) отсутствием учета проблем инвалидов в законодательстве и мерах политики по гендерным вопросам, а также отсутствием учета гендерной проблематики в мерах политики и законодательстве по вопросам инвалидов, в том числе в плане действий по осуществлению Конвенции;

с) отсутствием информации о предоставлении услуг по охране сексуального и репродуктивного здоровья и о правах женщин-инвалидов, в том числе в области планирования семьи.

18. **В соответствии со своим замечанием общего порядка № 3 (2016) о женщинах-инвалидах и девочках-инвалидах и с учетом задач 5.1, 5.2 и 5.5 Целей устойчивого развития Комитет рекомендует государству-участнику:**

а) активизировать усилия и принять действенные меры по борьбе с перекрестной дискриминацией женщин-инвалидов и девочек-инвалидов и с насилием и надругательствами, которым они могут подвергаться, в тесном сотрудничестве с организациями женщин-инвалидов и девочек-инвалидов;

б) в тесной консультации с организациями женщин-инвалидов принять действенные меры в целях обеспечения учета проблем инвалидов во всех мерах политики и законодательстве по гендерным вопросам, а также учета гендерной проблематики во всех мерах политики и законодательстве по вопросам инвалидов;

в) принять государственные меры политики по охране сексуального и репродуктивного здоровья и соответствующих прав женщин-инвалидов и девочек-инвалидов.

#### **Дети-инвалиды (статья 7)**

19. Комитет обеспокоен тем, что девочки-инвалиды и мальчики-инвалиды по-прежнему проживают в домах для детей с «умственной отсталостью» и в детских медико-социальных учреждениях (CRPD/C/BGR/1, пункт 256). Комитет обеспокоен также тем, что дети-инвалиды, особенно дети с интеллектуальной инвалидностью, не участвуют в решении вопросов, затрагивающих их интересы.

20. Комитет рекомендует государству-участнику:

а) обеспечить полную деинституционализацию девочек-инвалидов и мальчиков-инвалидов и осуществление их права жить в безопасном семейном окружении, в том числе в приемных семьях;

б) выделить дополнительные ресурсы на развитие сетей инклюзивных вспомогательных услуг в местных сообществах и на расширение прав и возможностей семей с детьми-инвалидами в соответствии с замечанием общего порядка № 5 (2017) о самостоятельном образе жизни и вовлеченности в местное сообщество;

в) повысить осведомленность о механизмах подотчетности на муниципальном уровне и укрепить их потенциал в области оказания и финансирования поддержки интеграции детей-инвалидов в общество;

г) принять нормативные акты и программы, действуя в тесной консультации с организациями, представляющими детей-инвалидов, в целях обеспечения того, чтобы дети-инвалиды, особенно дети, помещенные в специальные учреждения, могли выражать свои взгляды и мнения по всем вопросам, затрагивающим их в семье, школе и обществе.

#### **Просветительно-воспитательная работа (статья 8)**

21. Комитет обеспокоен низким уровнем осведомленности о правах инвалидов и существующими предрассудками в отношении инвалидов среди широкой общественности и в школах, что, в частности, приводит к отчуждению детей-инвалидов в школах.

22. Комитет рекомендует государству-участнику в тесной и конструктивной консультации с организациями инвалидов осуществлять непрерывные и эффективные просветительно-воспитательные стратегии, в том числе кампании, направленные на пропаганду достоинства и прав инвалидов в обществе и в частном и государственном секторах.

#### **Доступность (статья 9)**

23. Комитет обеспокоен:

а) неполным соответствием законодательства государства-участника положениям статьи 9 Конвенции;

b) физическими препятствиями, с которыми сталкиваются инвалиды, особенно в отдаленных и сельских районах;

c) отсутствием полноценного доступа инвалидов к общественному транспорту и предоставляемым населению услугам;

d) тем, что информационно-коммуникационные технологии (ИКТ) и услуги по-прежнему не доступны для инвалидов, в частности для лиц с сенсорными нарушениями или интеллектуальной инвалидностью.

**24. В соответствии с замечанием общего порядка № 2 (2014) о доступности Комитет рекомендует государству-участнику:**

a) привести свое законодательство в полное соответствие с положениями статьи 9 Конвенции;

b) активизировать свои усилия по созданию безбарьерной среды на всей территории государства-участника, в том числе в отдаленных и сельских районах;

c) ускорить меры по обеспечению полной доступности общественного транспорта и предоставляемых населению услуг, в том числе путем применения механизмов контроля в частном и государственном секторах, штрафов и санкций и процедур государственных закупок;

d) активизировать усилия по обеспечению полной доступности ИКТ, в том числе всем лицам со всеми видами инвалидности.

#### **Право на жизнь (статья 10)**

25. Комитет обеспокоен информацией о случаях отсутствия заботы, избыточного медикаментозного лечения и отказа в предоставлении доступа к услугам в области здравоохранения в отношении лиц с интеллектуальной и психосоциальной инвалидностью, которые предположительно привели к гибели инвалидов.

26. Комитет рекомендует государству-участнику принять действенные меры в целях преследования и наказания виновных и обеспечения уважения права на жизнь детей и инвалидов, в частности тех, кто по-прежнему находится в специализированных учреждениях.

#### **Ситуации риска и чрезвычайные гуманитарные ситуации (статья 11)**

27. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что глухие и слабослышащие лица, слепые и лица с интеллектуальной инвалидностью сталкиваются с трудностями в доступе к информации о ситуациях риска на всей территории государства-участника, в том числе в отдаленных и сельских районах. Он также обеспокоен отсутствием информации о системах раннего предупреждения на языке жестов, в электронном формате, в формате Брайля и в простом для чтения и понимания формате.

28. Комитет рекомендует государству-участнику обеспечить доступ к информации о ситуациях риска, в том числе на языке жестов, в электронном формате, в формате Брайля и в простом для чтения и понимания формате на всей территории государства-участника, включая отдаленные и сельские районы.

#### **Равенство перед законом (статья 12)**

29. Комитет обеспокоен тем, что законодательство государства-участника по-прежнему ограничивает дееспособность инвалидов и предусматривает опеку над лицами с психосоциальной или интеллектуальной инвалидностью. Он обеспокоен также тем, что проект закона о физических лицах и мерах поддержки, подготовленный в целях приведения законодательства государства-участника в соответствие со статьей 12 Конвенции, утвержден не был.

30. Комитет рекомендует государству-участнику внести изменения в свое законодательство и принять закон о физических лицах и мерах поддержки и признать полную правоспособность всех лиц независимо от их инвалидности в

соответствии с принципами, содержащимися в замечании общего порядка № 1 (2014) о равенстве перед законом. Он рекомендует также государству-участнику в консультации с организациями инвалидов ввести меры поддержки процедур принятия решений и обеспечивать постоянное обучение по статье 12 Конвенции для соответствующих заинтересованных сторон, включая сотрудников судебных органов и систем здравоохранения и социального обеспечения.

#### **Доступ к правосудию (статья 13)**

31. Комитет с обеспокоенностью отмечает недостаток квалифицированных переводчиков жестового языка, необходимых глухим лицам в ходе судебных разбирательств, а также отсутствие документов в форматах, доступных для слепых и лиц с интеллектуальной или психосоциальной инвалидностью, в рамках различных разбирательств.

32. Комитет рекомендует государству-участнику обеспечить всем инвалидам в ходе всех судебных и административных разбирательств наличие переводчиков жестового языка и документов в доступных форматах, включая шрифт Брайля, электронный формат и легкий для чтения и понимания формат.

#### **Свобода и личная неприкосновенность (статья 14)**

33. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что в соответствии с положениями статей 166, 16 с) и 16 d) Закона о социальной помощи инвалиды с ограниченной дееспособностью могут по-прежнему помещаться судом в специализированные учреждения или в учреждения интернатного типа.

34. Комитет настоятельно призывает государство-участник внести поправки в Закон о социальной помощи и отменить все положения, разрешающие принудительное помещение в специальные учреждения, с учетом руководящих принципов Комитета относительно права инвалидов на свободу и личную неприкосновенность (см. A/72/55, приложение).

#### **Свобода от пыток и жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания (статья 15)**

35. Комитет выражает обеспокоенность сообщениями о жестоком обращении с инвалидами в специализированных учреждениях, в том числе об изоляции, что может быть приравнено к пыткам или жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство видам обращения или наказания.

36. Комитет рекомендует государству-участнику не допускать дальнейшего жестокого обращения с инвалидами, в частности с детьми-инвалидами в специализированных учреждениях, и обеспечить, чтобы лица, подвергающиеся жестокому обращению, имели доступ к процедуре рассмотрения жалоб и чтобы лица, подвергающиеся пыткам или жестокому обращению, имели и реализовывали законные права на возмещение ущерба и получение компенсации, включая реабилитацию.

#### **Свобода от эксплуатации, насилия и надругательства (статья 16)**

37. Комитет обеспокоен:

а) отсутствием информации о мерах, принятых в целях защиты инвалидов, особенно из числа женщин, девочек и мальчиков и лиц, которые по-прежнему помещаются в специализированные учреждения, от всех форм насилия и надругательства, а также отсутствием детализированных данных;

б) отсутствием достаточного охвата и доступных приютов и услуг по реабилитации женщин-инвалидов и девочек-инвалидов, подвергающихся гендерному насилию;

с) рисками насилия и жестокого обращения, с которыми по-прежнему сталкиваются инвалиды, и тем, что некоторые прошлые случаи насилия, которые

привели к гибели инвалидов, еще не были надлежащим образом расследованы, а виновные не были привлечены к ответственности и осуждены.

38. **Комитет рекомендует государству-участнику:**

**a) собирать детализированные данные об инвалидах, подвергающихся насилию, в частности об инвалидах из числа женщин, девочек и мальчиков и лиц, по-прежнему находящихся в специализированных учреждениях;**

**b) выделять людские, технические и финансовые ресурсы в целях повышения доступности приютов и предоставления реабилитационных услуг женщинам-инвалидам и девочкам-инвалидам, подвергшимся насилию на гендерной почве;**

**c) активизировать свои усилия по защите всех инвалидов от эксплуатации, насилия и надругательства, в том числе путем проведения официальных расследований всех случаев предполагаемого насилия и надругательства и создания рабочих групп в целях приоритетного расследования случаев гендерного насилия в отношении женщин-инвалидов и девочек-инвалидов и осуждения виновных;**

**d) укрепить механизмы независимого мониторинга всех учреждений и программ для инвалидов в соответствии с пунктом 3 статьи 16 Конвенции.**

**Самостоятельный образ жизни и вовлеченность в местное сообщество (статья 19)**

39. Комитет с глубокой обеспокоенностью отмечает, что в соответствии с планом действий по осуществлению государственной стратегии в области долгосрочного ухода процесс перехода от институционального ухода к общинному уходу будет завершен лишь к 2034 году. Он также серьезно обеспокоен тем, что эта стратегия предусматривает перевод инвалидов из крупных учреждений в общежития квартирного типа, что является нарушением положений статьи 19, как это отмечено в замечании общего порядка № 5 о самостоятельном образе жизни и вовлеченности в местное сообщество. Он также обеспокоен тем, что лица с психосоциальной инвалидностью направляются в психиатрические стационары ввиду отсутствия ориентированной на выздоровление реабилитации, адекватных индивидуализированных услуг и жилья в рамках местной общины.

40. **В соответствии со своим замечанием общего порядка № 5 Комитет рекомендует государству-участнику:**

**a) ускорить переходный процесс в целях обеспечения того, чтобы все инвалиды, проживающие в специализированных учреждениях любого типа, таких как палаты психиатрических больниц или общежития квартирного типа, имели право на самостоятельный образ жизни в местном сообществе и возможность выбора наравне с другими лицами; в рамках процесса деинституционализации государству-участнику следует уделять особое внимание положению лиц с интеллектуальной или психосоциальной инвалидностью, а также инвалидам из числа детей и пожилых людей;**

**b) выделять больше ресурсов в целях разработки индивидуализированных услуг по оказанию помощи инвалидам, независимо от вида инвалидности и возраста; такие услуги должны включать коллегиальную поддержку и персональную помощь;**

**c) принять законодательство об ориентированных на конкретного человека и самостоятельно регулируемых услугах персональной помощи и социальных и вспомогательных услугах, признав право на самостоятельный образ жизни и вовлеченность в местное сообщество в качестве субъективного права всех инвалидов, независимо от вида инвалидности и необходимого уровня поддержки;**

**d) внедрить процедуру предметных и учитывающих интересы инвалидов консультаций с организациями инвалидов по всем аспектам**

осуществления статьи 19, включая стратегии и процессы деинституционализации;

е) выделить государственные финансовые ресурсы и ресурсы, предоставляемые Европейским союзом, на цели содействия интеграции инвалидов в общество и предусмотреть эффективные средства правовой защиты и руководящие принципы, с тем чтобы средства, выделяемые на национальном и международном уровнях, не использовались для создания объектов инфраструктуры, жилья и/или услуг, которые не являются доступными и приемлемыми по цене для всех инвалидов.

#### **Индивидуальная мобильность (статья 20)**

41. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что инвалиды по-прежнему сталкиваются с проблемами в плане доступа к недорогим связанным с мобильностью ассистивным средствам, устройствам, оборудованию и медицинским приспособлениям, которые могут им потребоваться.

42. Комитет рекомендует государству-участнику активизировать усилия по повышению индивидуальной мобильности и обеспечению доступа инвалидов к недорогим и/или бесплатным связанным с мобильностью ассистивным средствам, устройствам, оборудованию и медицинским приспособлениям, в том числе путем выделения необходимых ресурсов.

#### **Свобода выражения мнения и убеждений и доступ к информации (статья 21)**

43. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что болгарский язык жестов по-прежнему официально не признан и что закон о болгарском языке жестов еще не принят. Он также обеспокоен отсутствием государственной поддержки работы по предоставлению информации в удобном для чтения и понимания формате. Он также выражает обеспокоенность по поводу недостаточного осуществления директивы 2016/2102 Европейского союза о доступности веб-сайтов и мобильных приложений органов государственного сектора.

44. Комитет рекомендует государству-участнику:

а) официально признать болгарский язык жестов путем принятия и осуществления закона о болгарском языке жестов;

б) принять меры в целях предоставления информации в удобном для чтения и понимания формате и поддержать усилия структур, которые уже поддерживают и используют удобный для чтения и понимания формат и другие доступные форматы;

в) принимать меры в целях поэтапного осуществления директивы 2016/2102 Европейского союза в целях обеспечения полной доступности веб-сайтов.

#### **Уважение дома и семьи (статья 23)**

45. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что сеть первичных услуг по оказанию поддержки детям-инвалидам и их семьям недостаточно и неравномерно развита на всей территории государства-участника.

46. Комитет рекомендует государству-участнику выделить дополнительные кадровые, технические и финансовые ресурсы на национальном и местном уровнях в целях предоставления первичных услуг по оказанию поддержки детям-инвалидам. Он также рекомендует государству-участнику привлекать организации инвалидов, в частности организации детей-инвалидов, в процесс осуществления услуг по оказанию поддержки.

47. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что Семейный кодекс ограничивает право инвалидов на вступление в брак в условиях полной опеки.



48. **Комитет рекомендует государству-участнику внести поправки в Семейный кодекс и снять любые ограничения в отношении права инвалидов брачного возраста на вступление в брак.**

#### **Образование (статья 24)**

49. Комитет обеспокоен тем, что в государстве-участнике по-прежнему сохраняются системы раздельного образования, в том числе тем, что дети-инвалиды не могут обучаться в обычных школах. Комитет обеспокоен также:

a) низким уровнем осведомленности, в том числе среди учителей и других работников системы образования, а также среди родителей детей, не имеющих инвалидности, о преимуществах качественного инклюзивного образования для общества;

b) отсутствием независимого механизма мониторинга и оценки осуществления и последствий Закона о государственном образовании и Закона о дошкольном и школьном образовании, особенно для детей с психосоциальной инвалидностью и детей, которые по-прежнему находятся в специализированных учреждениях;

c) неравномерным и несистематическим выделением людских и финансовых ресурсов для обеспечения того, чтобы достаточное число преподавателей и вспомогательного персонала проходило подготовку в области инклюзивного образования;

d) отсутствием данных о числе детей и подростков-инвалидов, которые в настоящее время нигде не учатся.

50. **В соответствии со своим замечанием общего порядка № 4 (2016) о праве на инклюзивное образование Комитет рекомендует государству-участнику:**

a) **заменить системы раздельного образования качественным инклюзивным образованием;**

b) **повышать осведомленность о преимуществах качественного инклюзивного образования для общества, в частности среди учителей и других работников системы образования, а также среди родителей детей, не имеющих инвалидности;**

c) **активизировать свои усилия по обеспечению качественного инклюзивного образования и разумного приспособления для учащихся-инвалидов в обычных школах, в том числе посредством выделения на эти цели достаточных людских, технических и финансовых ресурсов;**

d) **осуществлять сбор данных о количестве детей-инвалидов и подростков-инвалидов, которые в настоящее время нигде не учатся, в разбивке по возрасту, полу, виду инвалидности и месту жительства и разработать стратегию по включению этих детей в общую систему образования.**

#### **Здоровье (статья 25)**

51. Комитет с обеспокоенностью отмечает недостаточную профессиональную подготовку медицинского персонала по вопросам прав человека инвалидов, в частности лиц с интеллектуальной и психосоциальной инвалидностью. Он также обеспокоен отсутствием доступной информации и услуг в области сексуального и репродуктивного здоровья и прав женщин-инвалидов.

52. **Комитет рекомендует государству-участнику повышать осведомленность о правозащитной модели инвалидности среди всех медицинских специалистов, в том числе посредством организации учебной подготовки по вопросу о праве на свободное и осознанное согласие, и в процессе осуществления задачи 3 Целей устойчивого развития учитывать статью 25 Конвенции. Он рекомендует также государству-участнику принять основы политики и увязанную с конкретными сроками стратегию в целях обеспечения женщинам-инвалидам доступных услуг**

и информации в области сексуального и репродуктивного здоровья, а также услуг, соответствующих их возрасту.

53. Комитет с обеспокоенностью отмечает ограниченность доступа инвалидов, в частности инвалидов с хроническими, генетическими и редкими заболеваниями, к диагностике, медицинскому обслуживанию и реабилитации.

54. **Комитет рекомендует государству-участнику обеспечить доступ инвалидов, в частности инвалидов с хроническими, генетическими и редкими заболеваниями, к диагностике, медицинскому обслуживанию и реабилитации.**

#### **Абилитация и реабилитация (статья 26)**

55. Комитет обеспокоен тем, что не все инвалиды охвачены программами абилитации и реабилитации. Он обеспокоен также недостаточным участием организаций инвалидов в разработке таких программ.

56. **Комитет рекомендует государству-участнику принять программы абилитации и реабилитации, охватывающие всех инвалидов, независимо от вида их инвалидности, пола и возраста. Он рекомендует также государству-участнику обеспечить реальный доступ инвалидов к услугам по абилитации и реабилитации и принять меры к тому, чтобы программы разрабатывались в тесном сотрудничестве с организациями инвалидов.**

#### **Труд и занятость (статья 27)**

57. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что, несмотря на стимулы, предлагаемые работодателям для найма инвалидов, инвалиды по-прежнему сталкиваются с безработицей и дискриминацией в сфере занятости. Кроме того, Комитет обеспокоен низким уровнем осведомленности работодателей о разумном приспособлении на рабочем месте. Комитет также выражает обеспокоенность по поводу низкого уровня перехода инвалидов с защищенных рабочих мест на открытый рынок труда.

58. **Комитет рекомендует государству-участнику:**

a) **разработать рамки политики и стратегию в целях содействия занятости инвалидов на открытом рынке труда, в том числе путем увеличения объема ресурсов, с тем чтобы содействовать переходу от защищенной занятости к открытому рынку труда;**

b) **признать в своем законодательстве и политических программах право инвалидов на разумное приспособление на рабочем месте;**

c) **повышать уровень осведомленности государственных и частных компаний о разумном приспособлении на рабочем месте;**

d) **укреплять программы профессиональной подготовки инвалидов, обучая их тем навыкам, которые необходимы на открытом рынке труда, и навыкам предпринимательства, и собирать детализированные и целевые данные об участии женщин-инвалидов и мужчин-инвалидов в соответствующих программах и о результатах их обучения.**

#### **Достаточный жизненный уровень и социальная защита (статья 28)**

59. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что критерии для оценки степени нарушения здоровья, закрепленные поправками в соответствующее законодательство в июле 2018 года, оказывают несоразмерное воздействие на лиц, имеющих более низкую степень нарушения здоровья. Комитет также обеспокоен проблемами, с которыми многие инвалиды могут сталкиваться при покрытии дополнительных расходов, связанных с инвалидностью.

60. **Комитет рекомендует государству-участнику пересмотреть критерии оценки степени нарушения здоровья, внедрить в процесс оценки правозащитный подход к инвалидности и обеспечить, чтобы инвалиды продолжали иметь достаточный жизненный уровень. Он также призывает государство-участник**

активизировать свои усилия по обеспечению того, чтобы все инвалиды могли покрыть дополнительные расходы, связанные с инвалидностью, в том числе путем соответствующего увеличения бюджетных ассигнований и ресурсов.

#### **Участие в политической и общественной жизни (статья 29)**

61. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что законодательство государства-участника лишает инвалидов, находящихся под опекой, в частности лиц с интеллектуальной инвалидностью, их права избирать и быть избранными. Он также отмечает, что некоторые избирательные участки не являются доступными и что информация и коммуникация, связанные с выборами, не являются в полной мере доступными.

62. Комитет рекомендует государству-участнику внести поправки в свое законодательство и привести его в соответствие с положениями статей 12 и 29 Конвенции, чтобы все взрослые инвалиды могли осуществлять свое право избирать и быть избранными. Он также рекомендует государству-участнику публиковать информацию о выборах в доступных форматах, включая легкий для чтения и понимания формат, и выделять финансовые и технические ресурсы на улучшение физического доступа к избирательным участкам.

#### **Участие в культурной жизни, проведении досуга и отдыха и занятии спортом (статья 30)**

63. Комитет обеспокоен тем, что государство-участник до сих пор не ратифицировало Марракешский договор об облегчении доступа слепых и лиц с нарушениями зрения или иными ограниченными способностями воспринимать печатную информацию к опубликованным произведениям.

64. Комитет призывает государство-участник как можно скорее ратифицировать Марракешский договор об облегчении доступа слепых и лиц с нарушениями зрения или иными ограниченными способностями воспринимать печатную информацию к опубликованным произведениям.

65. Комитет обеспокоен тем, что государство-участник не предпринимает достаточных усилий для обеспечения доступа инвалидов к мероприятиям, связанным с культурной жизнью, досугом, отдыхом и спортом и участия в них.

66. Комитет рекомендует государству-участнику принять меры для поддержки и поощрения участия инвалидов, включая детей-инвалидов, в культурной жизни, проведении досуга и отдыха и занятии спортом.

### **C. Конкретные обязательства (статьи 31–33)**

#### **Статистика и сбор данных (статья 31)**

67. Комитет обеспокоен отсутствием в государстве-участнике детализированных данных о положении инвалидов и распространения таких данных. Он обеспокоен также отсутствием участия организаций инвалидов в этом процессе, что мешает государству-участнику разработать надлежащие целевые стратегии.

68. Комитет рекомендует государству-участнику руководствоваться в работе Национального института статистики по налаживанию систематического сбора данных и процедур отчетности в соответствии с Конвенцией Целью устойчивого развития 17, в частности задачей 17.18, а также:

a) принимать во внимание краткий вопросник Вашингтонской группы по инвалидности при сборе информации о положении инвалидов и препятствиях на пути осуществления их прав;

b) принимать меры по расширению доступности высококачественных, актуальных и достоверных детализированных данных, обеспечивая на стадиях планирования и разработки мероприятий по сбору данных активное участие организаций инвалидов и тесное сотрудничество с ними;

с) разрабатывать в тесной и конструктивной консультации с организациями инвалидов основанные на фактических данных стратегии решения проблем инвалидов.

#### **Международное сотрудничество (статья 32)**

69. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что государство-участник недостаточно привлекает организации инвалидов к взаимодействию с международными неправительственными организациями и другими государствами-участниками в области международного сотрудничества.

70. Комитет рекомендует государству-участнику привлекать организации инвалидов к участию в программах международного сотрудничества и создать механизмы в целях обеспечения в соответствии с положениями Конвенции всестороннего учета правозащитной модели инвалидности во всех усилиях, направленных на реализацию Повестки дня устойчивого развития на период до 2030 года и достижение Целей устойчивого развития.

#### **Национальное осуществление и мониторинг (статья 33)**

71. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что государство-участник до сих пор не назначило независимый механизм мониторинга в соответствии с положениями пунктов 2 и 3 статьи 33 Конвенции.

72. Комитет рекомендует государству-участнику назначить независимый механизм мониторинга, который полностью соответствует принципам, касающимся статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижским принципам), например ведомство омбудсмена или комиссию по защите от дискриминации, принимая во внимание руководящие принципы в отношении независимых структур мониторинга и их участия в работе Комитета (CRPD/C/1/Rev.1, приложение). Он также рекомендует государству-участнику обеспечить всестороннее и действенное участие инвалидов в таких независимых механизмах мониторинга в соответствии с положениями пункта 3 статьи 33 Конвенции и замечанием общего порядка № 7 (2018), в том числе путем предоставления адекватного финансирования.

## **IV. Последующая деятельность**

#### **Распространение информации**

73. Комитет подчеркивает важность всех рекомендаций, содержащихся в настоящих заключительных замечаниях. Он обращает особое внимание государства-участника на рекомендации, содержащиеся в пункте 40, по которым необходимо принять срочные меры.

74. Комитет просит государство-участник выполнить рекомендации, содержащиеся в настоящих заключительных замечаниях. Он рекомендует государству-участнику препроводить заключительные замечания для рассмотрения и принятия решений членам правительства и парламента, должностным лицам соответствующих министерств и судебных органов и членам соответствующих профессиональных групп, таких как работники сферы образования и здравоохранения и юристы, а также местным органам власти, представителям частного сектора и средствам массовой информации, используя современные стратегии социальной коммуникации.

75. Комитет настоятельно рекомендует государству-участнику привлекать организации гражданского общества, в частности организации инвалидов, к подготовке своего периодического доклада.

76. Комитет просит государство-участник широко распространить настоящие заключительные замечания, в том числе среди неправительственных организаций и организаций инвалидов, а также среди самих инвалидов и членов

их семей, на национальных языках и языках меньшинств, включая жестовый язык, и в доступных форматах, а также разместить их на государственном веб-сайте, посвященном правам человека.

Следующий периодический доклад

77. Комитет просит государство-участник представить свои объединенные второй, третий и четвертый периодические доклады к 23 апреля 2026 года и включить в них информацию об осуществлении рекомендаций, содержащихся в настоящих заключительных замечаниях. Он просит также государство-участник рассмотреть возможность представления вышеупомянутых докладов по разработанной Комитетом упрощенной процедуре представления докладов, согласно которой Комитет готовит перечень вопросов по меньшей мере за один год до назначенной даты представления доклада государством-участником. Ответы государства-участника на такой перечень вопросов являются его докладом.

---